

REVO™ ASCENT INSTRUCTIONS

Paragon™ Bindings

- Open all straps, leaving red straps in their buckles.
- Slide boot in and fully up against toe stops.
- Pass heel strap around boot, slide into buckle. Pull tightly and lock strap. Feed end of strap through keeper.
- Tighten toe straps by pulling back, then up. Lock strap on buckle. If desired, feed end of strap through keeper.

Fixations Paragon™

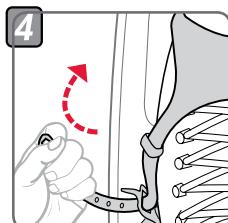
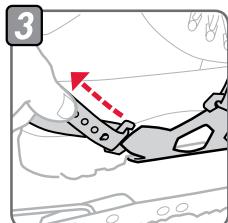
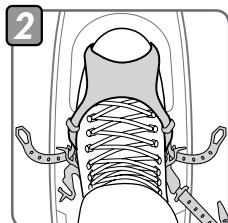
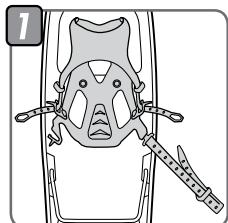
- Ouvrez toutes les sangles, en laissant les sangles rouges dans leur boucle.
- Glissez le pied dans la fixation. Avancez-le fermement contre la butée avant.
- Passer la sangle talonnière autour de la chaussure, et glisser-la dans la boucle. Tirez fermement sur la sangle et verrouillez-la en place. Glissez l'extrémité de la sangle dans le passant.
- Serrez les sangles au niveau des orteils en les tirant vers l'arrière, puis vers le haut. Verrouillez la sangle sur la boucle. Le cas échéant, glissez l'extrémité de la sangle dans le passant.

Paragon™ バインディング

- 赤いストラップを固定した状態で、ヒールストラップを開きます。
- ブーツをメッシュ部分先端までしっかりと入れます。
- ヒールストラップでかかとを固定し、バックルにスライドさせます。ストラップをしっかり引いてロックします。ストラップの端はキーパーに通します。
- 赤いストラップを強く引き、折り返しバックルに留め、好みに応じてストラップの端をキーパーに通します。

Fijaciones Paragon™

- Abra todas las correas dejando las de color rojo dentro de las hebillas.
- Introduzca la bota empujando hasta el fondo contra los topes de la puntera.
- Pase la correa del talón alrededor de la bota e introduzca en su hebilla. Tire de ella firmemente y fíjela. Pase el extremo de la correa por la trabilla.
- Ajuste las correas de la punta de la bota tirando hacia atrás y hacia arriba. Fije la correa en la hebilla. Si lo desea, pase la punta de la correa por la trabilla.



To Adjust Position of Strap Keeper

- Pinch ends of keeper and wiggle out of notch. Move to desired notch. Press from beneath to lock into place.

Pour ajuster la position du passant de sangle

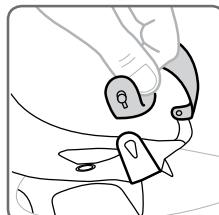
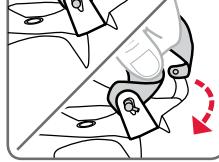
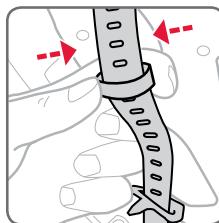
- Pincez le passant et faites-le bouger de droite à gauche pour le sortir de l'encoche. Placez-le sur l'encoche souhaitée. Appuyez par dessous pour le verrouiller en place.

ストラップキーパーの位置調整

- キーパーの両端を指で押しながら、好みの穴まで動かします。キーパーを裏側から押して穴に固定します。

Para ajustar la posición de la trabilla

- Agarre los extremos de la trabilla y desplácela de su posición. Muévala hasta la ranura que deseé. Presione desde detrás para fijarla en su lugar.



To Replace Toe Strap

- Slide straps completely out of buckles.
- To detach nose of strap, rotate each side until it unlocks from binding.
- Reverse steps to install new strap.

Pour remplacer la sangle avant

- Faites glisser les sangles complètement hors des boucles.
- Pour détacher l'avant de la sangle, faites pivoter chaque côté sur lui-même jusqu'à ce qu'il se déverrouille de la fixation.
- Inversez les étapes pour installer une nouvelle sangle.

赤いストラップの交換

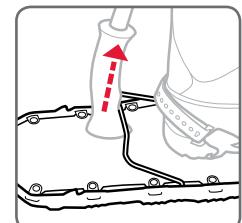
- ストラップをスライドさせバックルから外します。
- 赤いストラップをヌルーシューから外すには、金具とストラップの接合部を片側ずつ回してバインディングから外します。
- 新しいストラップを取り付けるには、この手順の逆にします。

Para cambiar la correa de la puntera

- Saque completamente las correas de sus hebillas.
- Para sacar la parte anterior de la correa, gire cada lado hasta que se desprenda de la fijación.
- Invierta los pasos para instalar una correa nueva.

Ergo™ Televisor Heel Lift

Pour ascender sur des pentes raides, soulevez la barre vers le haut et l'avant à l'aide de votre bâton ou de vos doigts jusqu'à ce qu'elle soit bien enclenchée.



Ergo™ テレベーター

急斜面を登る場合は、ポールグリップまたは指で、ぱちんとはまるまでバーを前方に引き上げます。

Alza Ergo™ Elevator

Para ascender en un terreno empinado, levante la barra hacia arriba y adelante con la punta del bastón (o con los dedos) hasta que quede trabada.

⚠ WARNING

Ergo Televisor and Televisor heel lifts are not intended for use on flat, downhill, or low-angle slopes (less than 20 degrees). Misuse may result in product damage or personal injury.

⚠ AVERTISSEMENT

Les cales de montée Ergo Televisor et Televisor ne conviennent pas aux terrains plats, aux descentes ou aux pentes faibles (moins de 20 degrés). Une mauvaise utilisation peut abîmer le produit ou causer des blessures.

⚠ 警告

Ergoテレベーターは、平坦、下り斜面、なだらかな角度(20度以内)の斜面で使用しないでください。誤用は、製品の損傷や身体の怪我に至る場合があります。

⚠ ADVERTENCIA

Los alzas Ergo Televisor y Televisor no están diseñados para usar en superficies planas, cuesta abajo ni en pendientes de escasa inclinación (menos de 20 grados). El uso incorrecto puede dañar el producto o causar lesiones.

LIMITED WARRANTY DETAILS AT:

DÉTAILS DE LA GARANTIE LIMITÉE SUR :

限定保証は下記をご覧ください:

DETALLES DE LA GARANTÍA LIMITADA EN:

MSRGEAR.COM/WARRANTY